

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

افضل الصلوات

تأليف:

شیخ یوسف بن اسماعیل بنہانی

ترجمہ: فرزاد صیفی کاران

ناشر: شیخی ۱۳۹۱

سرشناسه	: نیهانی، یوسف بن اسماعیل، ۱۹۳۲ - ۱۸۴۹ م.
عنوان قراردادی	: افضل الصلوات علی سید السادات، فارسی
عنوان نام پدیدآور	: افضل الصلوات: ترجمه‌ی افضل الصلوات علی سید السادات «مجموعه‌ای از صلوات‌های بزرگان» / نوشته یوسف بن اسماعیل نیهانی، ترجمه فرزاد صیفی کاران
مشخصات اثر	: سندج، شیخی، ۱۳۸۹
مشخصات ظاهری	: ۲۱۰ ص
شابک	: ۶-۲-۹۲۲۰۵-۶۰۰-۹۷۸
وضعیت فهرست‌نویسی	: فیبا
موضوع	: صلوات
شناسه افزوده	: صیفی کاران، فرزاد، ۱۳۶۶، مترجم
رده‌بندی کنگره	: BP ۲۶۶ / ن ۲ الف ۱۳۸۹ ۷۰۴۱
رده‌بندی دیویی	: ۲۷۷/۷۷
شماره کتابشناسی ملی	: ۲۲۳۲۴۲



شیخ یوسف بن اسماعیل نیهانی

فرزاد صیفی کاران

شیخی

توسعه کتاب: ۰۸۷۱۲۲۶۴۵۴۵

جلد ۲۰۰۰

اول، زمستان ۱۳۹۱

۵۰۰۰ تومان

• تألیف:

• ترجمه:

• ناشر:

• صفحه‌آرایی:

• تیراژ:

• نوبت چاپ:

• قیمت:

مرکز پخش: سندج، پاساژ عزتی، انتشارات شیخی

۰۸۷۱ - ۲۲۵۴۱۵۲

فهرست

۷	مقدمه‌ی مترجم
۹	مقدمه‌ی مؤلف
۱۳	فصل اول: تفسیر آیه‌ی إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ
۲۵	فصل دوم: آغاز کلام با صلوات پس از نام پروردگار
۲۷	فصل سوم: علت چند برابر بودن پاداش صلوات
۲۹	فصل چهارم: صلوات فرستادن بر پیامبر (ص) با حضور قلب
۳۱	فصل پنجم: صلوات فرستادن به عددی اجمالی
۳۳	فصل ششم: کمترین حد صلوات بر پیامبر (ص)
۳۵	صلوات‌ها
۳۵	صلوات اول (ابراهیمیه)
۳۷	صلوات دوم
۳۸	صلوات سوم
۳۹	صلوات چهارم
۴۰	صلوات پنجم
۴۱	صلوات ششم
۴۱	صلوات هفتم
۴۲	صلوات هشتم
۴۲	صلوات نهم
۴۳	صلوات دهم
۴۵	صلوات یازدهم
۴۵	صلوات دوازدهم
۴۶	صلوات سیزدهم
۴۷	صلوات چهاردهم
۴۸	صلوات پانزدهم
۴۸	صلوات شانزدهم
۴۹	صلوات هفدهم
۵۱	صلوات هجدهم
۵۲	صلوات نوزدهم
۵۳	صلوات بیستم
۵۴	صلوات بیست و یکم

۵۵.....	صلوات بیست و دوم.....
۵۶.....	صلوات بیست و سوم.....
۵۷.....	صلوات بیست و چهارم.....
۵۸.....	صلوات بیست و پنجم.....
۵۸.....	صلوات بیست و ششم.....
۶۰.....	صلوات بیست و هفتم.....
۶۱.....	صلوات بیست و هشتم.....
۶۲.....	صلوات بیست و نهم.....
۶۴.....	صلوات سی ام.....
۶۵.....	صلوات سی و یکم.....
۶۶.....	صلوات سی و دوم.....
۶۷.....	صلوات سی و سوم.....
۶۹.....	صلوات سی و چهارم.....
۷۱.....	صلوات سی و پنجم.....
۷۲.....	صلوات سی و ششم.....
۷۲.....	صلوات سی و هفتم.....
۷۹.....	صلوات سی و هشتم.....
۸۳.....	صلوات سی و نهم.....
۸۴.....	صلوات چهل.....
۸۷.....	صلوات چهل و یکم.....
۸۹.....	صلوات چهل و دوم.....
۹۷.....	صلوات چهل و سوم.....
۱۰۰.....	صلوات چهل و چهارم.....
۱۰۱.....	صلوات چهل و پنجم.....
۱۰۵.....	صلوات چهل و ششم.....
۱۱۲.....	صلوات چهل و هفتم.....
۱۱۸.....	صلوات چهل و هشتم.....
۱۲۳.....	صلوات چهل و نهم.....
۱۲۸.....	صلوات پنجاهم.....
۱۳۰.....	صلوات پنجاه و یکم.....
۱۳۱.....	صلوات پنجاه و دوم.....
۱۳۱.....	صلوات پنجاه و سوم.....

۱۳۲.....	صلوات پنجاه و چهارم
۱۳۲.....	صلوات پنجاه و پنجم
۱۳۳.....	صلوات پنجاه و ششم
۱۳۴.....	صلوات پنجاه و هفتم
۱۳۴.....	صلوات پنجاه و هشتم
۱۳۵.....	صلوات پنجاه و نهم
۱۳۸.....	صلوات شصت
۱۳۹.....	صلوات شصت و یکم
۱۴۰.....	صلوات شصت و دوم
۱۴۲.....	صلوات شصت و سوم
۱۴۴.....	صلوات شصت و چهارم
۱۴۵.....	صلوات شصت و پنجم
۱۴۶.....	صلوات شصت و ششم
۱۴۸.....	صلوات شصت و هفتم
۱۴۹.....	صلوات شصت و هشتم
۱۵۰.....	صلوات شصت و نهم
۱۵۲.....	صلوات هفتادم

مقدمه‌ی مترجم

الحمد لله ربّ العالمين والصلاة والسلام على حبيبنا و سيدنا محمد صلى الله عليه
و سلم و على آله و اصحابه و احبابه اجمعين.

شود نطقم چو موج آتش انداز

اگر گویم نشان از حُب الاحباب

کند عالم ز نطقم ریزه خواری

چو گردد ام او ساری و جاری

ستایش پروردگار جهانیان را که همواره باران رحمت و نعمتش جاری است و
همیشه مملو از عشق، محبت و بخشش پذیرای توبه بندگان خویش است، و وسیله‌ها
را بر سر راه او قرار می‌دهد تا او را بجوشد و دریابد.

زبانم قاصر از حمد و ستایشی در شأن آن معبود و معشوق برحق است. اما
خرسندم که با اعمالی هر چند ناچیز در جهت اشاعه اخلاق و ادب نبوی، مراتب شکر
و سپاسگزاری خویش را ابراز دارم. اما درود و سلام خداوند بر حضرت محمد (ص)
خاتم انبیاء، کامل کننده‌ی اخلاق، اوج عشق و محبت، نقطه شروع انسانیت و منجی
بشریت از چاله جهل و گمراهی.

و اما بعد: کتاب حاضر را بعد مطالعه، به دلیل کمبود مطالبی در باب اهمیت،
فضیلت و جایگاه صلوات بسیار نافع و مفید دانستم و به این سبب به ترجمه آن همت
گماشتم. زیرا در قسمت اول این کتاب مباحث مهم و مفیدی در رابطه با بیان حقیقت
صلوات و فضیلت، و همچنین جایگاه آن در اسلام بیان شده است که عموماً آگاهی
چندانی در این موارد وجود ندارد. همچنین در قسمت دوم نیز صلوات‌هایی از بزرگان
و سلف صالح آورده شده است که بسیار مبارک و دلچسب می‌باشند و به این دلیل که

از نفس‌های پاک و مطهری سرچشمه گرفته‌اند مطمئناً همراه با صفای دل و جان خواهد بود و نیز تهی از کسب اجر و ثواب نخواهد بود.

امید است این عمل مقبول پروردگار واقع گردد و مراتب ادب را نسبت به آن بزرگواری که موجب رستگاری و سعادت است، اداء نماید. به این امید که با قراردادن جایگاهی برای صلوات در زندگی خود، مدارج کمال طی شود و محبت رسول الله (ص) فزونی یابد و ایمان در قلب‌هایمان مستحکم و تقویت شود.

آن حضرت (ص) می‌فرماید:

مَنْ صَلَّى عَلَى وَاحِدَةٍ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا

هر کس بر من یک مرتبه صلوات بفرستد، خداوند به سبب آن ده مرتبه بر او صلوات می‌فرستد.

و این خود نمونه بسیار بارزی از وفور رحمت حضرت حق و نشاتگر جایگاه رفیع صلوات می‌باشد، که سراسر برای شخص مؤمن، رحمت و سعادت است. خوشا به حال آنانی که لحظه‌ای از لحظات عمر خود را به بیاهی نمی‌گذارند و دائماً مشغول به جمع‌آوری این همه نیکی و نعمت هستند، پروردگار این بنده حقیر اما مخلص را در شمار چنین بندگان و یا همراه آنان قرارده و تمامی برادران و خواهران را از این همه نیکی بهره‌مند بفرما.

در خاتمه لازم می‌دانم که از دوستان و برادرانی همچون جناب آقای اسعد زندسیمی و آقای جبار لطفی که بنده را در ترجمه این اثر یاری نمودند، نهایت تشکر و قدردانی را بنمایم و نیز از تمامی کسانی که همواره با دعای خیرشان مشوق من بودند سپاس‌گزاری کنم. برای تمامی آنان از خداوند توانا خواستار عافیت در دین و دنیا می‌باشم. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا وَحَبِيبِنَا مُحَمَّدٍ بِعَدَدِ كُلِّ صَلَواتِ الَّتِي صَلَّيْتَ عَلَيْهِ وَبِعَدَدِ صَلَواتِ الَّتِي تُصَلِّيَ عَلَيْهِ وَبِقَدْرِ مَحَبَّتِيبَتِهِ عِنْدَكَ.

مقدمه‌ی مؤلف

الحمد لله رب العالمین، حمد و ستایشی که همراه و مقترن باشد با حکمت بالغه پروردگار، و احاطه کند به نعمت‌های کامل او، و مختص کند نعمت خود را بر من که ایمان و اسلام است. زیرا که ایمان و اسلام از جمله بزرگترین نعمت‌های پروردگار است، و اینکه قرار دهد من را از امت سیدنا محمد (ص) بهترین مخلوقات و قرار داد امت او را از بهترین امت‌ها. و همچنین حمد و ستایشی گویم پروردگار را بر اینکه صلوات فرستاد او و ملائکه بر این نبی بزرگوار (ص) و امر کرد مؤمنان را به آن از جهت بزرگداشت مقام رسول الله (ص) پس خداوند عز و جل فرمودند:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ
وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا

به راستی که خداوند و فرشتگان بر پیامبر صلوات می‌فرستند، پس ای ایمان‌داران شما نیز درود و سلام بر او بفرستید.

پروردگارا صلوات بفرست بر او و بر آل و خاندان او، بزرگترین درودی که فرستاده‌ای یا خواهی فرستاد بر شخصی از بندگان نیکوکار و مقرب خود صلوات تو بر حضرت ابراهیم (ع) و خاندان او با وجود کامل بودنش در مقابل درودی که بر رسول الله (ص) فرستاده‌ای همانند ذره است نسبت به جمیع عالم و بر برادران او (سایر انبیاء) آنان که زماناً از او مقدم‌ترند، همانند تقدم امیران بر سلاطین و همچنین بر اصحاب او که ستارگان هدایت‌اند و بر پیشوایان او و آن کسانی که به ایشان اقتدا می‌کنند. پس تمامی این‌ها مملوک و مخلوق تو هستند و تو به تنهایی مالک جمیع این‌ها هستی و شهادت می‌دهم براینکه هیچ خالق نیست به جز پروردگار و شهادت می‌دهم که سیدنا محمد (ص) بهترین پیامبری است که او فرستاده است.

اما بعد: پس سخن می گوید این بنده گناهکار، یوسف بن اسماعیل نیهانی: به حقیقت من فکر کردم در گناهان بی شمارم و کم بودن اعمال صالح خویش، پس دانستم که به سبب بی شماری گناهانم بسیار است عذاب من و غالب شد ترس من بر امیدم، پس الهام کرد پروردگار در قلمم که به حقیقت هیچ دارویی نیست برای این صلوات نافع تر، از خالصانه پناه بردن به سید مرسلین و حبیب رب العالمین، به حقیقت پروردگار فرموده است:

وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ

بجوئید به سوی پروردگار وسیله ای را

رسول اکرم (ص) نیز بزرگترین وسیله و واسطه است به سوی او و محبوب ترین خلاق است در نزد پروردگار، و هم اکنون من نیز پناه بردم به رسول اکرم (ص) به وسیله این مجموعه که آن را جمع کرده ام و دربرگیرنده بزرگترین صلوات ها است بر آن سرور گرامی و نام گذاری کردم آن را به «افضل الصلوات علی سید السادات» و آن را دو قسم کردم، در قسم اول فضایل و نوایدها و درودها و صلوات فرستادن و تفسیر کوتاهی از آیه (إِنَّ اللَّهَ...) شده است و در قسمت دوم صلوات هایی از بزرگان و سلف صالح آورده شده همراه با شرح فضایل آنها و در این قسمت مفصل کیفیات ارزشمند یگانه این صلوات ها را متذکر شدم و نسبت داده ام هر صیغه ای را به سوی اهل آن در کنار اینکه راوی و فضل آن را بیان کردم و در این مورد کمترین فضلی برای من ثابت نیست إلا به مجرد نقل کردن روایت، و هیچ کوتاهی از لحاظ اختیار کردن کتاب های معتمد و معتبر از خود نشان نداده ام و نسبت داده ام تمامی اقوال را به سوی قائل آن، اما احادیث شریفی که ذکر کرده ام آن را در فصول قسم اول پس هم اکنون بیان می کنم کتبی را که این احادیث را از آن نقل کرده ام: احیاء علوم الدین امام محمد غزالی، الشفاء از قاضی عیاض، الاذکار امام محیی الدین نووی، المواهب اللدنیه از علامه احمد قسطلانی، کشف الغمه و لواقح الانوار از دریای شریعت و حقیقت

سرورم علامه عبدالوهاب شعرانی، الزواجر و الجوهر المنظم از خاتم محققین علامه شهاب الدین احمد بن حجر مکی و کتاب دلائل الخیرات از ولی کبیر ابو عبدالله محمد بن سلیمان جزولی حسنی و شرح آن از شیخ و استادم و خادم سنت رسول الله (ص) علامه شیخ حسن عدوی مصری و ایشان نیز قرارداده‌اند برای شرح آن مقدمه‌ای شامل و فراگیر که از جمله جامع‌ترین و نافع‌ترین کتب ذکر شده است در این مورد و در نوشتن این کتاب ایشان اعتماد کرده‌اند بر کتاب «القول البدیع فی فضل الصلاة علی حبیب الشفیخ» از امام سخاوی (رح) و در غیر این صورت من به صراحت اسم ناقل را در محل خود بیان کرده‌ام و نسبت داده‌ام هر قول را نسبت به سوی اهل آن و هم اکنون بر پروردگار اعتماد و توکل می‌کنم و طلب می‌کنم از او که جزای این عمل را بزرگ‌تر از نیت من قرار دهد و این عمل را از من قبول کند. و اینکه این سائل را در هر دو جهان به مراد خود نائل گرداند به حرمت سیدنا محمد (ص) و آل و اصحاب او.